DL200H/DL200D/DL200L





İçindekiler

İçeı	rik	Sayfa					
1.	Güve	nlik uyarıları 2					
2.	Usulüne uygun kullanım						
3.	Donanım 3						
4.	Tesli	mat kapsamı 3					
5.	Devreye alma hazırlığı						
	5.1.	Yazılım					
	5.2.	İlk çalıştırma sırasında uyarı4					
6.	Kulla	nım 4					
	6.1. 6.2.	Açma ve kapatma .4 Temel ayarlar ve çalışma modları .4 6.2.1. Dört çalışma modu .4 6.2.2. Ağ fonksiyonu (M51) .5 6.2.3. Fabrika ayarları (M52) .6 6.2.4. Akustik fonksiyonu (M53) .6					
7.	Ölçü	im değeri göstergesi ve veri kaydı 6					
	7.1. 7.2. 7.3.	1. Sensörler, kanal grupları ve ölçüm kanalları					
8.	Alarm fonksiyonu						
	8.1. 8.2. 8.3. 8.4.	Alarm konfigürasyonu .7 Ekrandaki alarm göstergesi .7 Sesli alarm .7 Alarm histerezinin kullanımı .8					
9.	Bakım ve çalıştırma uyarıları						
	 9.1. 9.2. 9.3. 9.4. 9.5. 	Pil değişimi .8 Ölçüm verisi hafızasının silinmesi .8 Mobil kullanımda kurulum .8 Duvar montajı .8 Yer değiştirme .8					
10.	Teknik bilgiler 9						
11.	Durum kodları 9						

Veri kayıt cihazınızı usulüne uygun şekilde kullanmanız ve pratik uygulamada tam fonksiyon kapsamından optimum düzeyde faydalanabilmeniz için, bu cihaza ait tüm dokümantasyonun dikkatli şekilde okunması gerekir.

Mevcut kullanım kılavuzu, donanımın fonksiyonlarını açıklar.

Veri kayıt cihazı yazılımının kullanılması ve yazılım tarafındaki konfigürasyon için, yazılımın kurulumu tamamlandıktan sonra yazılımın Yardım fonksiyonu üzerinden çağırabileceğiniz ayrı bir yazılım el kitabı bulunmaktadır.

Yeni veri kayıt cihazınız modern teknolojiye göre üretilmiştir ve geçerli Avrupa yönetmeliklerinin ve ulusal yönetmeliklerin istemlerini karşılar. Uygunluğu ispatlanmıştır, ilgili beyanlar ve dokümanlar üreticide kayıtlıdır.

Bu durumu sağlamak ve tehlikesiz bir çalışmayı garanti etmek için tüm kullanıcılar aşağıdaki güvenlik uyarılarına uymalıdır:

1. Güvenlik uyarıları

Bu kılavuza uyulmaması veya usulüne aykırı kullanım nedeniyle oluşan hasarlara yönelik olarak hiçbir sorumluluk üstlenmiyoruz. Bu gibi durumlarda garanti talepleri geçersiz olur!



lçüm cihazını ilk kez devreye almadan önce bu kılavuzu komple okuyunuz!

Güvenlik ve ruhsatlama nedenleriyle (CE), cihazda ve ölçüm cihazıyla kullanım için öngörülmüş bileşenlerde kendi başına yapısal değişiklikler yapılması yasaktır!

Cihazı kullanmaya başlamadan önce aşağıdaki uyarıları dikkate alınız:

- Gerilim ileten parçalarda kesinlikle ölçüm yapmayınız.
- Depolama ve çalışma koşullarına dikkat ediniz.
- Ölçüm sonuçlarının belirlenmesi, ispatlar ve bu ispatlardan önlemlerin geliştirilmesi, sadece kullanıcının kendi sorumluluğundadır! Kullanıma sunulan sonuçların doğruluğuna yönelik bir sorumluluk veya garanti verilmez. Çağrılan ölçüm sonuçlarının kullanılması sonucu oluşan hasarlara yönelik olarak hiçbir durumda sorumluluk üstlenilmez.

2. Usulüne uygun kullanım

Veri kayıt cihazı, ölçüm cihazına ait belirtilen sensör sisteminin teknik bilgilerinde belirtilen çeşitli ölçüm büyüklüklerinin tespiti ve kaydedilmesi için kullanılır. Ölcüm verileri, değisken olarak önceden secilebilen kayıt veya sorgulama aralıklarında belirlenebilir, kaydedilebilir ve bağlı olan bilgisayara aktarılabilir.

Ölçüm cihazı, sadece usulüne uygun olarak sadece bu amaçlar için ve belirtilen teknik bilgiler dahilinde kullanılmalıdır.

Bunun dışındaki her türlü kullanım, usulüne aykırı kullanım olarak geçerlidir.



Ürün, evsel atık olarak tasfiye edilmemelidir. Ürünü, tekniğe uygun şekilde ve geçerli yasal tasfiye yönetmeliklerine uyarak tasfiye ediniz.

Bu yayın, önceki tüm sürümlerin yerine geçer. Bu yayının hiçbir bölümü, yazılı iznimiz olmadan hiçbir şekilde yeniden bo yayın orbad araşı yakını yerine geçer. Da yayının nıçan odunat, yazın zinna dinadan nıçan gende yenden hazırlanamaz veya elektronik sistemler kullanarak işlenemez, çoğatılamaz veya dağıtlamaz. Teknik değişiklik yapma hakkı saklıdır. Tüm hakları saklıdır. Ürün isimleri, serbest kullanılabilirlik garantisi olmadan ve üreticinin esas yazı şekline uyularak kullanılmaktadır. Kullanılan ürün isimleri tescilli isimlerdir ve bu şekilde değerlendirilmelidir. Üretim alanındaki devam eden iyileştirme çalışmaları ile şekil/renk değişiklikleri kapsamında tasanım değişiklikleri yapma hakkı saklıdır. Teslimat kapsamı ürün resimlerinden farklı olabilir. Mevcut doküman gerekli özen gösterilerek hazırlanmıştır. Hatalar veya atlanan noktalardan dolayı hiçbir şekilde sorumluluk bize ait değildir

3. Donanım



- 1 Pil bölmesi
- 2 Pil bölmesi kapağı
- 3 PC bağlantısı USB Tip Mikro B
- 4 Ağ bağlantısı RJ45
- 5 Sabitleme için taşıyıcı ray
- 6 LCD ekran :
 - Ölçüm değeri satırı 1
 - 8 Ölçüm değeri satırı 2
 - Ø Ölçüm değeri satırı 3
 - Sesli sinyal aktif gösterge sembolü
 - 1 Ağ bağlantısı aktif gösterge sembolü
 - USB bağlantısı aktif gösterge sembolü
 - (B) Ağ üzerinden enerji beslemesi gösterge sembolü
 - USB üzerinden enerji beslemesi gösterge sembolü
 - Di kapasitesi ekran göstergesi
 - Markör modu ekran göstergesi
 - **1** Ölçüm değeri kaydı aktif ekran göstergesi
 - Ölçüm değeri kaydı devre dışı ekran göstergesi
 - 1 Tarih ekran göstergesi
 - 20 Saat ekran göstergesi

- 2 Mod seçme tuşu
- Dahili sensörlerle birlikte veri kayıt cihazı (DL 200 H/DL 200 D/DL 200 L)

4. Teslimat kapsamı

Standart teslimat kapsamında şu bileşenler bulunmaktadır:

- Veri kayıt cihazı
- USB bağlantı kablosu
- Kullanım kılavuzunu, SmartGraph yazılımını ve yazılım el kitabını içeren CD-ROM
- 4 x AA pil
- Fabrika sertifikası

5. Devreye alma hazırlığı

5.1. Yazılım

5.1.1. Montaj koşulları

Veri kayıt cihazınızı yapılandırmak ve kaydedilen ölçüm değerlerini okumak için, SmartGraph yazılımı aşağıdaki asgari gereklilikleri karşılayan bir bilgisayara kurulmalıdır.

Desteklenen işletim sistemleri:

- Windows XP; Service Pack 3 ve üstü (32 Bit veya 64 Bit sürüm)
- Windows Vista (32 Bit veya 64 Bit sürüm)
- Windows 7 (32 Bit veya 64 Bit sürüm)

Donanım gereksinimleri:

- En az 1 Ghz işlemci hızı
- CD-ROM sürücüsü
- USB veya RJ45 ağ bağlantısı
- en az 512 MB RAM
- en az 4 GB boş sabit disk kapasitesi
- Adobe Acrobat Reader yazılımı

5.1.2. SmartGraph yazılımının kurulması

CD-ROM'u bilgisayar sürücünüze takınız ve kurulum yardımcısının talimatlarını uygulayarak yazılımı kurunuz.

5.1.3 Veri kayıt cihazı konfigürasyonunun hazırlanması

Veri kayıt cihazını teslimat kapsamındaki USB kablosuyla bilgisayarınıza bağlayınız. Ölçüm cihazı, işletim sistemi tarafından otomatik olarak algılanır.

Alternatif olarak, ağ bağlantısı aktifken veri kayıt cihazını LAN bağlantısı aracılığıyla da yerel ağınız üzerinden yapılandırabilirsiniz. Ağ bağlantısı hakkında ayrıntılı bilgileri Bölüm 6.2.2'de bulabilirsiniz.

SmartGraph yazılımını başlatınız. Program, bağlı olan veri kayıt cihazını otomatik olarak algılar ve mevcut veri kayıt cihazları listesine ekler. Veri kayıt cihazı, şimdi yazılım üzerinden yapılandırılabilir.

Yazılımın kullanımı hakkında ayrıntılı bilgileri, SmartGraph yazılımının Yardım fonksiyonu aracılığıyla çağırabileceğiniz yazılım el kitabında bulabilirsiniz.

Profesyonel sürümün fonksiyonları

Yazılım el kitabında, SmartGraph yazılımınızı profesyonel sürüme yükseltme hakkında bilgiler bulabilirsiniz (cihaz lisansının yüksek kademeleri).

5.2. İlk çalıştırma sırasında uyarı

Cihaz ilk kez açıldıktan sonra, ekranda saat göstergesi olarak "SET TIME" (Saati ayarla) uyarısı görülür. Fakat bunun için direkt olarak cihazda hiçbir ayar gerekli değildir. Saat, SmartGraph3 yazılımına ilk bağlantı sırasında bilgisayarın saatiyle otomatik olarak senkronize olur.

6. Kullanım

Veri kayıt cihazınızın merkezi konfigürasyon arabirimi, SmartGraph bilgisayar yazılımıdır. Diğer tüm konfigürasyon ve görselleştirme avans bilgileri sadece yazılım aracılığıyla ayarlanabilir.

Temel ayarlar, veri kayıt cihazınızdaki mod seçme tuşu üzerinden direkt olarak tek düğmeli kullanım aracılığıyla yapılandırılabilir.

Gerekirse, mod seçme tuşu üzerinden tek düğmeli kullanımı yazılım üzerinden sınırlayabilirsiniz (tuş kilidi). Bu durumda, veri kayıt cihazınız mod seçme tuşu üzerinden kullanılamaz.

6.1. Açma ve kapatma

Akım beslemesi mevcutken veri kayıt cihazı komple kapatılamaz, bunun yerine sadece enerji tüketiminin minimum düzeyde olduğu bir çalışma moduna ayarlanabilir (M1); bu çalışma modunda ölçüm tespiti, ölçüm değeri göstergesi ve veri kaydı devre dışı durumdadır. Dört farklı çalıma moduna bir genel bakışı sonraki bölümde bulabilirsiniz.

6.2. Temel ayarlar ve çalışma modları

_	Veri kayıt cihazının mod seçme tuşu üzerinden; dört farklı ça-					
M1	lışma modu, ağ fonksiyonu, global bir ayar sıfırlama işlemi, akus-					
	lik ionksiyonu olmak uzere yeui temel ayar yapilandimabilir.					
	Mod secme tusuna kısa süre basarak güncel avarlama düze-					
M2	vine gecebilirsiniz.					
	J					
M3	Mod seçme tuşuna kısa süreli tekrar basılması, münferit aya					
	moduli arasında gezinmeye olanak sağıar.					
M4	Seçilen mod, dört saniye boyunca gösterilir ve seçilebilir.					
V	Bu süre zarfında ekranın sol alt köşesinde mod markörü yanıp					
M51	söner (M1, M2, M3, M4, M51, M52, M53).					
•	Mod seçme tuşuna uzun süre (1 saniye) basarak seçiminizi					
M52	onaylayabilirsiniz.					
•	Bu durumda, veri kayıt cihazı seçilen moda geçer.					
M53	Dört saniyelik zaman dilimi içinde seçim onaylanmazsa, ayar					

lama düzeyinden çıkılır ve gösterge, değişmeden başlangıçtaki moda geçer.

6.2.1. Dört çalışma modu

M1 çalışma modu





Ölçüm değeri kaydı devre dışıdır. 2. ölçüm değeri satırında "OFF" (Kapalı) yazısı gösterilir. STOP sembolü etkinleştirilmiştir.

Bu çalışma modunda (veri kayıt cihazının teslimat durumu), ölçüm değerleri sorgulanmadığı ve gösterilmediği için elektrik tüketimi en düşük düzeydedir.

M2 çalışma modu





M2 çalışma modunun seçilmesi

M2 çalışma modunun örnek göstergesi

Ölçüm değeri tespiti aktiftir. Üç ölçüm değeri satırında da, SmartGraph yazılımı ile yapılandırılan ölcüm değerleri secilen tarama oranıyla gösterilir.

Bu çalışma modunda veri kaydı aktif değildir, gösterilen ölçüm değerleri hafızaya kaydedilmez. Bu nedenle, ölçüm değeri kaydının ekran göstergesi STOP (ölçüm değeri kaydı yok) yazısını gösterir.

M3 çalışma modu





M3 calisma modunun secilmesi

M3 çalışma modunun örnek göstergesi

Ölçüm değeri tespiti ve veri kaydı aktiftir. Üç ölçüm değeri satırında da, Smart-Graph yazılımı ile yapılandırılan ölçüm değerleri seçilen tarama oranıyla gösterilir.

Ek olarak, bu calışma modunda, SmartGraph yazılımı ile secilebilen yirmi ölcüm kanalı ölçüm değeri hafızasına kaydedilir. Bu nedenle, ölçüm değeri kaydının ekran göstergesi REC (veri kaydı) yazısını gösterir.

M4 çalışma modu





Ölçüm değeri tespiti ve veri kaydı aktiftir, fakat ölçüm değeri göstergesi etkinleştirilmemistir.

Üç ölçüm değeri satırının hiç birinde ölçüm değerleri gösterilmez. Buna rağmen, bu çalışma modunda, SmartGraph yazılımı ile seçilebilen yirmi ölçüm değeri kanalı ölçüm değeri hafızasına kaydedilir. Bu nedenle, ölçüm değeri kaydının ekran göstergesi REC (veri kaydı) yazısını gösterir.

6.2.2. Ağ fonksiyonu (M51)

Bir IPv4 ağı üzerinden bağlantının önkoşulları.

Örn. DHCP aracılığıyla IP ağında bir IP adresi alan bir veri kayıt cihazına ait IP konfigürasyonunun otomatik olarak tanımlanması için, UDP yayınlarının ağ tarafından onaylanmış olması gerekir.



Uyarı: UDP yayınları, konsept gereği bir yönlendirici (NAT) yerine sadece bağımsız ağın içinde çalışır. Veri kayıt cihazı bağımsız ağın içindeyse, bir sistem yöneticisi aracılığıyla sabit IP adreslerinin kullanılması mutlaka gereklidir.

Ağa bağlantı



Veri kayıt cihazı bir yerel ağa bağlanmış ve ağ konfigürasyonu etkinleştirilmişse, yazılım konfigürasyonu ve veri kayıt cihazının verileri ağ üzerinden okuması işlemleri gerçekleştirilebilir.

Veri kayıt cihazı tarafından UDP aracılığıyla gönderilen bir sinyal, SmartGraph yazılımının yerel ağdaki ölçüm cihazını otomatik olarak bulmasına olanak sağlar.

Veri kayıt cihazının ağa ilk kez bağlanması sırasında (ağ aygıtı ekleme), veri kayıt cihazının ağ ayarlarının SmartGraph yazılımı ile mevcut ağın konfigürasyonuna adapte edilmesi gerekebilir. Fabrika ön ayarı, DHCP'dir.

Ağ fonksiyonu hakkında ayrıntılı bilgileri, SmartGraph yazılımının Yardım fonksiyonu aracılığıyla çağırabileceğiniz yazılım el kitabında bulabilirsiniz.

SmartGraph yazılımının profesyonel sürümü ile, ek olarak veri kayıt cihazının güncel ve kaydedilmis ölcüm değerlerini değisken sekilde ayarlanabilen sorgulama aralıklarıyla ağ üzerinden çağırmak ve belgelemek mümkündür.

Ağ modunda kullanım

Veri kayıt cihazının ağ kartının sürekli kullanılması icin, cihazın duvara monte edilmesi gerekir. Bu sırada, varım metrelik bir bölge icinde serbest bir hava sirkülasyonu sağlanmış olmalı ve bölge, harici sirkülasyon kaynaklarının (fan, aydınlatma maddeleri, vb.) parazitlerinden arındırılmış olmalıdır.

Ağ modunda enerji beslemesi

Veri kayıt cihazına entegre edilmiş ağ kartı kullanılırken ölçüm cihazının enerji tüketimi artar.

Salt pil modunda, cihaz, harici bir akım beslemesine bağlanmamışsa ve 12 dakika süreyle ağ iletişimi gerçekleşmezse ağ fonksiyonunu kendiliğinden devre dışı bırakır. Bu durumda, ağ fonksiyonu manüel veya otomatik olarak harici bir akım beslemesi aracılığıyla etkinleştirilmelidir.



Bu nedenle, veri kayıt cihazının LAN modunda kullanılması durumunda enerji beslemesi bir USB besleme bloğu üzerinden gerçekleşmelidir.

Opsiyonel olarak temin edilebilen PoE modelinde, veri kayıt cihazının enerji beslemesi ağ bağlantısı üzerinden gerçekleşebilir.

Sistem yöneticileri için bilgi

UDP'nin yayınlanması:

PC gönderirkenUDP:255.255.255.255.52010 (veri kayıt cihazı 52010* numaralı UDP portu üzerinde yayını alır)

Veri kayıt cihazı yanıt verirkenUDP:255.255.255.255.255.2005 (PC, 52005* numaralı UDP portu üzerinde yayını alır)

TCP ile veri transferi:

Veri kayıt cihazı 52015* TCP portu üzerinde yayını alır

* Portların konfigürasyonu değiştirilebilir, fakat bu işlem önerilmez.

Açık veya boş TCP bağlantıları, 120 saniyelik bir TCP zaman aşımından sonra veri kayıt cihazı tarafından kapatılır.

6.2.3. Fabrika ayarları (M52)



Bu fonksiyonla, cihazdaki tüm ayarlar fabrika ayarlarına sıfırlanabilir.

Cihazın fabrika ayarlarına sıfırlanması veya cihaza pil takılmamış olması durumunda da, kaydedilen ölçüm verileri korunur ve silinmez.

Ölçüm verilerini silme bilgilerini Bölüm 9.2'de bulabilirsiniz.

6.2.4. Akustik fonksiyonu (M53)





M53 akustik fonksiyonunun seçilmesi

M53 akustik fonksiyonunun örnek göstergesi

Akustik fonksiyonunun etkinleştirilmesi veya devre dışı bırakılması ile veri kayıt cihazının sesli sinyali açılır veya kapatılır. Akustik fonksiyonu etkinleştirilmişse, fonksiyonunun gösterge sembolü ekranda gösterilir.

Akustik fonksiyonu etkinleştirilmişken, üç gösterge ölçüm değerinin biri veya birden çoğu için SmartGraph yazılımı üzerinden aktif bir alarmın önceden ayarlanmış olması durumunda alarm olayları bir alarm sesiyle gösterilir.

Bunun dışında, veri kayıt cihazındaki mod seçme tuşuna basarak uygulayabildiğiniz tüm gezinme adımları sadece akustik fonksiyonu etkinleştirilmişken bir sesli sinyalle onaylanır. Bu özellik, bir modun seçilmesi için de geçerlidir. Hiçbir seçim yapılmazsa ve bunun sonucunda ayarlama düzeyinden çıkılırsa da bir sinyal sesi verilir.

7. Ölçüm değeri göstergesi ve veri kaydı

7.1. Sensörler, kanal grupları ve ölçüm kanalları

DL200 H modeli

DL200H veri kayıt cihazı, iki dahili sensörle toplam altı kanal grubunun ölçüm değerlerini kaydedebilir. Bu kanal grupları (ölçüm büyüklükleri): °C cinsinden hava sıcaklığı, °F cinsinden hava sıcaklığı, °C cinsinden çiğleşme eşiği, °F cinsinden çiğleşme eşiği, % cinsinden bağıl nem ve g/m³ cinsinden mutlak nem.

Her kanal grubu için kayıt amacıyla dört ölçüm kanalı kullanıma sunulmuştur: Güncel ölçüm değeri (akt (aktif)), minimum ölçüm değeri (min), maksimum ölçüm değeri (max (maks.)) ve ortalama ölçüm değeri (mitt (orta.)). DL200H veri kayıt cihazı için, Tablo 1'de gösterildiği gibi en fazla 24 ölçüm kanalı kullanıma sunulmuştur.

DL200D modeli

DL200D veri kayıt cihazı, üç dahili sensörle toplam sekiz kanal grubunun ölçüm değerlerini kaydedebilir. Bu kanal grupları (ölçüm büyüklükleri): °C cinsinden hava sıcaklığı, °F cinsinden hava sıcaklığı, °C cinsinden çiğleşme eşiği, °F cinsinden çiğleşme eşiği, % cinsinden bağıl nem ve g/m³ cinsinden mutlak nem, hPa cinsinden bağıl nem ve hPa cinsinden mutlak nem..

Her kanal grubu için kayıt amacıyla dört ölçüm kanalı kullanıma sunulmuştur: Güncel ölçüm değeri (akt (aktif)), minimum ölçüm değeri (min), maksimum ölçüm değeri (max (maks.)) ve ortalama ölçüm değeri (mitt (orta.)). DL200D veri kayıt cihazı için, Tablo 1'de gösterildiği gibi en fazla 32 ölçüm kanalı kullanıma sunulmuştur.

Tablo 1: Veri kayıt cihazının sensörleri, kanal grupları (ölçüm büyüklükleri) ve ölçüm kanallarına genel bakış

Sensör / ölçüm değeri kayıt cihazı		Kanal grubu (ölçüm büyüklüğü)	Birim	Veri kaydı (maks. 20 kanal kaydedilebilir) ve ekran göstergesi (maks. 3 kanal gösterilebilir) için kullanıma sunulan ölçüm kanalları				Ekranda gösterilebilir Ölçüm değeri satırı
tüm	Dahili sıcaklık sensörü	Sıcaklık	[°C]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
		Sıcaklık	[°F]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
		Çiğleşme eşiği	[°C]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
modeller		Çiğleşme eşiği	[°F]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
	Dahili nem sensörü	Bağıl Nem	[%]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
		Mutlak nem	[g/m ³]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2
sadece DL200D	Dahili hava basıncı sensörü	Bağıl Hava basıncı**	[hPa]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
		Mutlak hava basıncı	[hPa]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3
sadece DL200L	Dahili karbondioksit sensörü	CO_2 konsantrasyonu**	[ppm]	akt (aktif)	min	max (maks.)	mitt (orta.)	1, 2, 3

* Ekran göstergesi için bir kanalın seçilmesi durumunda, ekranda her zaman otomatik olarak güncel ölçüm değeri (akt (aktif)) gösterilir.

** Doğru ölçüm değeri tespiti için, SmartGraph yazılımı aracılığıyla rakım girişi gereklidir.

DL200L modeli

DL200L veri kayıt cihazı, üç dahili sensörle toplam yedi kanal grubunun ölçüm değerlerini kaydedebilir. Bu kanal grupları (ölçüm büyüklükleri): °C cinsinden hava sıcaklığı, °F cinsinden hava sıcaklığı, °C cinsinden çiğleşme eşiği, °F cinsinden çiğleşme eşiği, % cinsinden bağıl nem ve g/m³ cinsinden mutlak nem ve ppm cinsinden CO₂ konsantrasyonu.

Her kanal grubu için kayıt amacıyla dört ölçüm kanalı kullanıma sunulmuştur: Güncel ölçüm değeri (akt (aktif)), minimum ölçüm değeri (min), maksimum ölçüm değeri (max (maks.)) ve ortalama ölçüm değeri (mitt (orta.)). DL200L veri kayıt cihazı için, Tablo 1'de gösterildiği gibi en fazla 28 ölçüm kanalı kullanıma sunulmuştur.

7.2. Ölçüm değerlerinin ekran göstergesi

Ekranın üç ölçüm değeri satırının her birinde, Tablo 1'de belirtilen bir kanal grubu, ölçüm değeri göstergesi için yapılandırılabilir. Bu sırada, ekranda her zaman güncel ölçüm değeri gösterilir.

7.3. Veri kaydı

M3 veya M4 çalışma modlarının seçilmesi durumunda, veri kayıt cihazı kayıt modundadır (REC) ve kayıt için önceden seçilen ölçüm kanallarının ölçüm değerleri cihaza kaydedilir.

Tablo 1'de belirtilen ölçüm kanallarının en fazla 20 adedi, ölçüm cihazının veri hafızasına paralel olarak kaydedilebilir.

Kayıt, M3 veya M4 çalışma modu seçiminden hemen sonra başlar ve ring modunda uygulanır. Bu, kaydın hafıza sınırına ulaşılmasıyla birlikte durdurulmak yerine sürekli olarak uygulanacağı anlamına gelir. Bunun için, en yeni ölçüm değerleri sürekli olarak en eski değerlerin üzerine yazılır.

İpucu: Bir kanal grubunun güncel, minimum, maksimum ve ortalama ölçüm değeri, ayrı bir ölçüm kanalının değerlerini temsil eder. Daha sonraki bir dokümantasyon veya değerlendirme için bu değerlerin kullanıma sunulması gerekirse, bu değerlerin daha sonra yazılım tarafından hesaplanması mümkün olmadığı için bu ölçüm kanallarının her biri henüz kayıt organizasyonu sırasında kayıt için seçilmelidir.

Kayıt modundaki veri kayıt türünün, süresinin ve kapsamının spesifikasyonları, yazılım üzerinden özel olarak ayarlanabilir. Bu konudaki ayrıntılı bilgileri yazılım el kitabında bulabilirsiniz.

8. Alarm fonksiyonu

8.1. Alarm konfigürasyonu

Ölçüm cihazı yönetimi üzerinden, gösterge veya kayıt için seçilen ölçüm kanalı için ayrı olarak bir alarm fonksiyonu yapılandırılabilir.

Bir üst ve alt alarm limiti tanımlanarak, dışına çıkılması durumunda bir alarmın tetikleneceği iyi aralık olarak adlandırılan bir değer koridoru belirlenir.

Uyarı: Alarm fonksiyonunun ekrandaki görsel gösterimi, sadece ekranda gösterge için önceden seçilen üç ölçüm kanalının ölçüm değeri göstergesi için ve M2 ve M3 çalışma modlarında gerçekleşir!

Kayıt modunda önceden seçilen diğer ölçüm kanallarına ait alarm olaylarının kaydedilmesi, ölçüm değerleri için seçilen ekran gösteriminden bağımsızdır; bu, ekran göstergesi için kullanılmayan, fakat önceden seçilen ölçüm kanallarının veri kaydı için kullanılan alarm olaylarının da kaydedileceği anlamına gelir.

Ölçüm değerleri ekran göstergesinin devre dışı bırakılmış olduğu M4 çalışma modunda, önceden seçilen tüm alarm olayları kaydedilir!

8.2. Ekrandaki alarm göstergesi

		36.2	°C		((0))
	l	45.0	%r	н	
		13.2	°C	dp	
M 3	REC			28.08.	0 22:35

İlk ölçüm değeri satırında gösterilen ölçüm kanalına ait bir alarm olayı için gösterge örneği Ekrandaki alarm göstergesi, sadece ekran göstergesi için önceden seçilmiş ve aktif alarm fonksiyonu ile yapılandırılmış olan ölçüm değerleri için mümkündür.

Bu ölçüm kanallarından birinde bir alarm ortaya çıkarsa, bu kanalın ölçüm değeri göstergesinin yanında, iyi aralıktan çıkılınca sürekli olarak yanıp sönen alarm sembolü de görülür.

Ölçüm değeri, iyi aralık olarak adlandırılan tanımlı değer koridoruna ulaşınca, alarm sembolü artık yanıp sönmez, bunun yerine statik olarak gösterilir.

Bu sayede, geçmişte bir alarm olayının gerçekleştiği bildirilir. Ölçüm devam ederken iyi aralıktan tekrar çıkılırsa, alarm sembolü tekrar yanıp söner.

Ölçüm değeri hafızasının okunması ile alarm göstergesi silinir.



Ek olarak, alarmı kapatmak için ölçüm değerinin geçerli aralığa girmesi gereken oranda bir histerez ayarlanabilir.

8.3. Sesli alarm

Akustik fonksiyonu etkinleştirilmişken (bkz. Bölüm 6.2.4. Akustik fonksiyonu) bir alarm ortaya çıkarsa, ancak ölçüm değeri tekrar iyi aralığa ulaşınca kesilen ek bir alarm sinyali duyulur.

8.4. Alarm histerezinin kullanımı

Alarm fonksiyonunu alarm histerezi olmadan kullanırsanız, belirtilen limitlerin asılması durumunda bir alarm tetiklenir ve kavdedilir.

Limitlerin çok sıkı seçilmiş olması, çok sık alarm durumu oluşmasına neden olur.

Örneğin üst alarm limiti olarak 24 °C değerinde bir oda sıcaklığı ve alt alarm limiti olarak 10 °C değerinde bir oda sıcaklığı girerseniz ve ölçüm periyodu sırasında oda sıcaklığı sürekli olarak 23,5 ile 25 °C aralığında dalgalanırsa, bunun sonucunda tüm ölçüm periyodu süresince çok sayıda münferit alarm sinyali oluşturulur ve kaydedilir.

Bunu önlemek için bir alarm histerezi tanımlayabilirsiniz. Bu ayarla, alarmı kapatmak icin ölcüm değerinin ivi aralık olarak adlandırılan gecerli değer koridoruna tekrar girmesinin gerektiği bir değeri tanımlayabilirsiniz.

1 °C değerinde ayarlanan bir alarm histerezinde, önceki örnekteki alarm, 24 °C değeri aşılınca bir kez tetiklenir ve ancak 23 °C değerinin altına inildiğinde kapatılır.



9. Bakım ve çalıştırma uyarıları

9.1. Pil değişimi

Ekranın üst satırında "LO bAtt" göstergesi görülürse pillerin değiştirilmesi gerekir.

Pil değişimi sırasında hiçbir veri kaydedilemez. Devam eden bir veri kaydını durdurunuz ve pil değişiminden önce veri kayıt cihazının M1 veya M2 çalışma moduna getirildiğinden emin olunuz.

Pilleri değiştirmek için pil bölmesini açınız, biten pilleri çıkartınız ve daha sonra, kutupların doğru olmasına dikkat ederek yeni pilleri takınız.

Pil değişimi sırasında, piller takılmamış olsa dahi saat en az bir dakika boyunca korunur.

Sadece teknik bilgilere göre izin verilen pilleri kullanınız. Diğer pil tipleri, çalışma arızalarına neden olabilir. Şarjlı piller kullanmayınız!

Bitmiş pilleri evsel atıkların arasına, ateşe veya suya atmayınız; bunun yerine, pilleri geçerli yasal düzenlemelere göre ve tekniğe uygun olarak tasfiye ediniz.

9.2. Ölçüm verisi hafızasının silinmesi

Kaydedilen ölçüm verileri, dahili bir flaş bellekte sürekli olarak saklanır. Cihazın fabrika ayarlarına sıfırlanması veya cihaza pil takılmamış olması durumunda da, kaydedilen ölçüm verileri korunur ve silinmez.

Kaydedilen veriler, sadece Smartgraph3 yazılımı aracılığıyla komple silinebilir ve tek tek silinemez.



Ölçüm verileri hafızasını silme işleminin göstergesi. Örnekte, şimdiye kadar verilerin % 6'sı silinmiştir.

Silme işlemi yaklaşık 2 dakika sürer. Bu sırada ekranda şu mesaj gösterilir: "FOMA FLSH xxx %".

Tüm silme süresi zarfında cihaza erişim mümkün değildir ve cihaz, Smartgraph3 yazılımının taleplerine yanıt vermez.

Hafiza komple silindikten sonra, ekranda "FOMA FLSH 100 %" gösterilir ve daha sonra gösterge tekrar normal moda geçer.

Yazılımın kullanımı hakkında ayrıntılı bilgileri, SmartGraph yazılımının Yardım fonksiyonu aracılığıyla çağırabileceğiniz yazılım el kitabında bulabilirsiniz.

9.3. Mobil kullanımda kurulum

Veri kayıt cihazı, mobil ölcüm değeri kaydı icin istenen bir yere konabilir. Bu sırada, calısma için izin verilen ortam kosullarına dikkat ediniz (bkz. Teknik bilgiler). Veri kayıt cihazı, kompakt boyutları sayesinde göze çarpmayacak kullanım için de gizli şekilde monte edilebilir.

9.4. Duvar montaji

Veri kayıt cihazı, sabit veri kaydı için bir duvara ya da benzer bir taşıma düzeneğine monte edilebilir. Sabitleme için kullanılan bir taşıyıcı ray teslimat kapsamına dahildir.



Ağ modunda kullanım sırasında duvar montajı mutlaka gereklidir. Ağ modu hakkında ayrıntılı bilgileri Bölüm 6.2.2'de bulabilirsiniz.

9.5. Yer değiştirme

Özellikle örneğin otomobilde gece boyunca saklandıktan sonra sıcak bir odaya getirme gibi soğuk ortam koşullarından sıcak ortam koşullarına yer değişiminde, odanın nemine bağlı olarak iletken plakada kondensat olusabilir.

Hiçbir ölçüm cihazında tasarım yoluyla önlenemeyen bu fiziksel etki, hatalı ölçüm değerlerine neden olur. Bu gibi durumlarda, ölçüm cihazının "değişen iklim koşullarına alışması" için yaklaşık 5 dakika bekleyiniz ve daha sonra ölçüm işlemine başlayınız.

10. Teknik bilgiler

Veri kayıt cihazlarının tekni	k bilgileri	DL200H	DL200 D	DL200L			
	Prensip	NTC					
ปอบอ อเออไปเช้น	Ölçüm aralığı	-20 °C ila + 50 °C					
riava sicakiiyi	Hassasiyet	\pm 0,3 °C (040 °C), aksi taktirde 0,5 °C					
	Gösterge çözünürlüğü	0,1 °C					
	Prensip		kapasitif				
Pağıl Nom	Ölçüm aralığı	% 0 ile 100 bağıl nem arasında					
Dayii Nelli	Hassasiyet	± % 2 bağıl nem					
	Gösterge çözünürlüğü	% 0,1 bağıl nem					
	Ölçüm aralığı	-	300 1.300 hPa mutlak	-			
Hava basıncı	Hassasiyet	-	25 °C ±0,5 hPa' da 700 1.100 mbar	-			
	Gösterge çözünürlüğü	-	0,1 hPa	-			
	Prensip	-	-	NDIR			
	Ölçüm aralığı	-	-	05.000 ppm			
CO ₂ konsantrasyonu	Hassasiyet	-	-	20 °C ve 1.013 mbar' da ±50 ppm +3 ölçme değeri			
	Gösterge çözünürlüğü	-	-	1 ppm			
	Uzun süreli stabilite	-	-	20 ppm/a			
	Tarama aralığı	10/30 s, 1/10/12/15/30 dak, 1/3/6/12/24 s					
Hafiza organizacyonu	Kayıt aralığı	1/10/12/15/30 dak, 1/3/6/12/24 s					
Tializa organizasyonu	Veri hafızası	16 MB, 3.200.000 ölçüm değeri					
	Veri kaydı	20 ölçüm kanalına kadar paralel					
	LC ekran	G 90 x Y 64 mm					
	Muhafaza	Plastik					
Donanım ve boyutlar	Boyutlar	U 166 x G 32 x Y 78 mm					
	Ağırlık	yaklaşık 250 g					
	Arabirimler	USB, LAN					
Enerji beslemesi	dahili	4 x LR6 AA ince kalem pil, pil çalışma süresi > 1 yıl	4 x LR6 AA ince kalem pil, pil çalışma süresi > 1 yıl	4 x LR6 AA ince kalem pil, pil çalışma süresi 2 ila 6 ay (tarama oranına bağlıdır)			
	harici		USB, LAN (PoE modeli)				
	Hava sıcaklığı	-20 °C ila +50 °C					
İzin verilen çalışma ortam koşulları	Bağıl nem	% 0 ila 95 bağıl nem, < 20 g/m³ (yoğuşma olmadan)					
or tarri riogunari	Yükseklik	Deniz seviyesinin 10.000 m üzerinde					
Teslimat kapsamı	Standart	Ölçüm cihazı, ölçüm değeri değerlendirmesinin grafik ve sayısal gösterimi için SmartGraph 3 PC yazılımı ve kullanma kılavuzu, USB bağlantı kablosu, piller					
	Opsiyonel	PoE modelinde ölçüm cihazı					

11. Durum kodları

Aşağıdaki kodlar, sensörün hata durumunda ölçüm değeri yerine üç LCD satırdan birinde ekrana gelebilir	E 51Gösterilecek değer mümkün olan gösterge değeri aralığından daha küçük		
E 2CSensörün başlangıç ayarı hatası	E 52Kanal değeri doyma aşamasında (üst limit konumu)		
E 27Kalibrasyon verileri hatalı	E 53Kanal değeri doyma aşamasında (alt limit konumu)		
E 36Kanal devre dışı (örn. kanal LCD'de yapılandırılmış fakat sensör sis-	E 54Veri hatası. Alınan veriler mantıklı değil		
temden silinmiş ya da çıkartılmış)	E 55Ölçüm mümkün değil veya sensöre ulaşılamıyor		
E 50Gösterilecek değer mümkün olan gösterge değeri aralığından daha büyük			

Trotec GmbH

Grebbener Straße 7 52525 Heinsberg

) +49 2452 962-400
■ +49 2452 962-200

info@trotec.com www.trotec.com